

Г. 548.003

Што такое
С У Х О Т Ы
(тубэркулёза)
і як з імі змагацца?

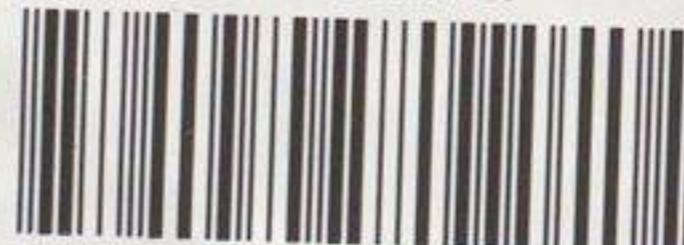
Напісала
Доктар мэдыцыны
МАРЫЯ ГОЛУБ-БУЧЫНСКАЯ
доктар-сэкундарка санаторыі „Альбэртынум.“

..... 1932 г.
Выданье аўтора.

1000
30.7.32



Biblioteka Narodowa
Warszawa



30001007935433

Друк. ім. Фр. Скарыны. Вільня, Завальная вул. 6-10.

I. Што за хвароба сухоты ці тубэркулёза?

Сухоты — хвароба бедных, немач сапяльна слабых.

З усіх хваробаў *найбольш* распаўсяджа-
ная, *найбольш* шкодная немач *сухоты*. Су-
хоты — хвароба *заразлівая*; гэта знача яна
перадаецца з хворага сухотніка на здарова-
га чалавека.

II. Якія заразкі спрычыняюць сухоты?

Сухоты спрычынены сухотнымі зараз-
камі пі сухотнымі, тубэркулённымі бапыламі—
гэтак званымі *Кох'аўскімі палачкамі*.

Гэтныя заразкі гэта жывыя, вельмі дроб-
ныя жыватворы, якіх мы звычайным вокам
нія бачымо, а бачымо іх толькі праз мікрас-
коп *) Заразкі жывуть у целе чалавека і жы-
вёлы чужапасна і так найлепш размнажа-
юцца. Сухотныя заразкі можна зьнішчыць
варкай (гатаваньнем у вадзе) ці гарачай
парай. Таксама нішчацца, забіваюцца сухот-
ныя заразкі сонечным съятлом і рознымі
дэзынфэкцыйнымі сродкамі, напр. вапнай.

*) Мікраскоп гэта адумысловае прылада з павялічы-
вающимі шкламі, праз якія мы можамо бачыць рэчы, каторых
звычайным вокам пабачыць нельга.

III. Як людзі заражаюцца сухотамі?

Заразіца і захварэць на сухоты можна толькі тады, калі сухотныя заразкі дастанупца ў цела чалавека. Бяз сухотнага заразкіняма сухот.

У цела чалавека сухотныя заразкі дастаюцца трывма шляхамі:

1. пры дыханьні,
2. —, — ядзе (піцьші),
3. враз скуру.

1). ЗАРАЖЭНЬНЕ СУХОТАМІ ДЫХАУНЫМ ШЛЯХАМ (УДЫХАНЬНЕМ):

a) Заражэнъне кропачкамі съліны.

Калі сухотнік кашляе, чхае, голаснагавора, то з ягоных вуснаў пырскаюць більшыя, меншыя і сусём малісенькія кропачкі съліны. У гэтых кропачках съліны ёсць шмат, часам на тысячи і міліёны жывучых заразкаў. Калі здаровы чалавек удыхае гэта паветра з кропачкамі съліны, то можа лёгка заразіца сухотамі (зараза кроічкамі).

b) Заражэнъне пылам.

Калі сухотнік плюе на зямлю, под, памост (падлогу), то плявунец зьмешваеніа з пылам. Гэты пыл з сухотнымі заразкамі падмятаньнем, пыленьнем ускаламуцца, падымецца ў гару, зьмяшаецца з п'ятрамі. Калі здаровы чалавек удыхнє гэта паветра,

з сухогнымі заразкамі, то можа лёгка заразіца сухотамі.

2) ЗАРАЖЭНЬНЕ СУХОТАМІ СТРАУНЫМ ШЛЯХАМ (КОУТАНЬНЕМ).

Сухотныя заразкі могуць быць ў ежы: у негатаваным малацэ, маслье, съмятане, творагу, мясе мала смажаным і мала вараным і мала печаным ад сухотнай жывёлы. Сухотныя заразкі таксама могуць быць на варыве, садовіне, пячыве, занячышчаных пылам, абмацаных рукамі. Зъядоучы гэтакую нявраную і запэцканую ежу можна лёгка заразіца і захварэць на сухоты.

3) ЗАРАЖЭНЬНЕ СУХОТАМІ СКУРАЙ.

Сухотныя заразкі могуць лёгка дастацца ў цела здаровага чалавека параненай скурай і сылізістай павалокай і заразіць яго. Калі дарослыя п'юць з тae самае шклянкі, што сухотнік піў, калі ядуць той самай лыжкай, з тae самае міскі, талеркі, што еў сухотнік, калі дакурываюць папяросу сухотніка, калі карыстаюцца тэйсамай адзежай, хусьшем (бялізнай), што і сухотнік, калі йграюць на дудцы сукотніка,—то могуць лёгка гэтакім чынам заразіца і захварэць на сухоты. Але асабліва дзеце-сысунцы і паўзунцы, якія поўзаюць па бруднай падлозе, якія ўсё пхаюць у рот, якія сысупі свае запэцканыя пальцы,—могуць лёгка заразіца і захварэць на сухоты ў брудных хатах, где жыве сухотнік і плюе на падлогу.

IV. Адзнакі сухот.

Адзнакі сухот наступныя: хворы хутка морыцца, баліць яму ў грудзях, паміж лапткамі, худзее, марнеч, малакроўны, не смакуе ў ядзе, кашляе, мае звышаную тэмпературу (цяплыню), пацее ўдзенъ, або ўноч, цяжка дыхае. Часам хвароба пачнепча крываецччу (краватокам) з горла.

V. Што спрыяе ўзыніку сухот?

Узыніку сухот спрыяюць і падтрымліваюць развіцьцё хваробы розныя абставіны. Перш-на-перш усё тое, што аслабляе наш арганізм, як: п'янства, курэнье, асабліва ў моладзі, дрэнная ежа (аджыўленье), неправідловае жыцьцё: за мала спаньня, гуляньне па начах, жысьцё ў хатах неправетраных, брудных, вогкіх, цёмных, дзе мала сонца, у хатах прасычаных царай, пылам.

У дзяцей на развіцьцё хваробы ўплываюць таксама і фозныя хваробы, як дзіцячыя, асабліва водра, кіхтар (каклюш). У часе плоцьлівай съпеласці арганізм часта аслабляецца гэтак, што дрэмлючая сухоты йзноў прабудзяцца.

У ўзрослых на развіцьцё хваробы упłyвае цукроўка (сахарное мочеизнурение (*diabetes mellitus*)) і іншыя хваробы. У жанчын на развіцьцё хваробы упłyваюць рады без пары, або вадта часты палог у жанчын слабых, малакроўных, у жанчын, якія жывуць у дрэнных абставінах.

VI. Формы тубэркулёзы.

Сухотныя заразкі могуць заразіць усе ворганы чалавека. Найчасьцейшая форма тубэркулёзы ёсьць тубэркулёза лёгкіх — сухоты. Іншыя формы: тубэркулёза горла, кішок, абрушніцы, аблёгачніцы, скуры (*Lupus*), нырак, мачавога мяхура, вуха, вока, мазгоў, мазгавых абалонак, касьпёў (касьцяед), клубоў (суставаў), хрыбетніцы (робіцца горб).

VII Як съцерагчыся ад сухотаў, як з імі змагацца?

A) ЯК СЪЦЕРАГЧЫСЯ АД СУХОТАУ УЗРОСЛЫМ?

a) Што павінен рабіць сухотнік пры кашлі, каб не заразіць друіх?

Сухотнік і кожны чалавек пры голаснай гутарцы, кашлі, чханьні павінен прыкрыць рот насоўкай, а калі няма насоўкі, дык рукой. Добра ёсьць навучыцца кашляць з зачыненым ротам.

Пры кашлі, чханьні кожны павінен адварнуць галаву ад суседа і ня кашляць, ня чхаць у твар (аблічча) іншага. Калі сухотнік спакойна дыхае, то ягонае дыханье не заразылівае. Толькі ў безпасярэдняй блізкасці з хворым, менш як 1 з паловай (паўтара) мэтра, пры кашлі, чханьні, гутарцы, разлятаючая ўва ўсе староны крапачкі вельмі небяспечныя акружаочым.

b) Што павінен рабіць сухотнік з сваей флеімай?

Ні здаровы, ні хворы ня съмеюць пляваць на зямлю, под, памост. Нельга коўтаць (глытаць) флему, трэба выплёўываць у кішанковыя сплювачкі, а калі іх няма, то ў адумысловую старую, непатрэбную нінаўшта міску, у якую наліты які-небудзь дэзинфэкцыйны разчын, напр. разчын соды щавіны. Гэтую сплювачку ці міску трэба выліваць кожны дзень у ўборную (адходак) і вымыць разчынам соды.

c) Чыстасць ежы.

Ежа, асабліва якую мы ямо сырую, павінна быць чыста прыгатаванай, добра вымытай. Таксама і стрэва павінна быць чыста прыгатаванай, павінна вар'ца ў чистых гаршкох ці саганох. Місکі, талеркі, шклянкі, лыжкі з якіх ямо, п'емо і якімі ямо павінны быць чистыя.

Малако ад кароў трэба піць зваранае. Незвараное малако можна піць толькі ад здаровых кароў і ад коз. Нельга абмацываць рукамі, а асабліва бруднымі рукамі ежу: хлеб, наагул пячыво, садовіну. Ніколі нельга есьці бруднай ежы. Прад тым як есьці гародніну, садовіну, трэба яе добра вымыць вадой.

Есьці з агульной міскі вельмі нездарова, асабліва нездарова есьці з аднае міскі з су-

хотнікам, бо можна лёгка заразіца ад яго сухотамі і захварэць. А таму, як здаровы, так і хворы павінны мець сваю міску, шклянку, куоак, лыжку. Сухотнік, а таксама і здаровы нічога не дае каштаваць з сваей талеркі, міскі сваей лыжай.

Улетку кожная гаспадыня павінна нішчыць мухі, бо яны разносяць на сваіх лапках заразу ўсялякіх хвароб.

d) Чыстасць асабістая.

Перад кожнай ежай трэба мыць рукі. Трэба хоць адзін раз у дзень чысьціць за пазногцямі. Рот — часта, а абавязкова раніцай і ўвечары паласкаць, зубы — часта і грунтоўна чысьціць. Кожны дзень раніцай вымыць рукі, твар. шыю, над пахамі, адным словам добра вымыща да палавіны цела.

e) Чыстаць хусця (бялізны)

Флегмай сухотнік можа лёгка запэцкаць бялізну. А таму трэба бялізну (хусцё) сухотнікаў палажыць у адумысловыя палатнянныя торбы, намачыць на 24 гадзіны ў разчыне соды і аддзельна ад іншай бялізны выпраць і выварысь.

f) Чыстасць вонраткі, пасьцелі.

Усё гэта павінна быць чыстым.

g) Сон.

Спаль удвух пі ўтрох вельмі нездарова, а з сухотнікам і небясьпечна, бо можна лёгка заразіща ад яго сухотамі.

А таму, як здаровы, так і сухотнік павінны спаль на адзельным ложку. На ложку, на якім сьпіць сухотнік, ніхто не павінен больш спаль.

h) Чыстасць хаты.

У хапе павінна быць чыста. Нельга ўходзіць ў хату з брудnymі ногамі ці ў брудных ботах. Трэба вышіраць ногі. У хапе нельга пыліць, бо ў пыле шмат шкодных для здароўя заразкаў. Падмятаючы на падворку ці падмятаючы хату, трэба зямлю скрапіць вадой.

У хапе ня трymаць авечак, сывіней, гусей, курэй і вялят. Трэба 3 разы ў год, а найменш 1 раз у год выбяліць хату вапнай. Вапна забівае ўсе заразкі хваробаў. Хату, где памёр ці з якой перабраўся сухотнік, трэба выбеліць вапнай

Ложак, на якім спаў сухотнік, стол, лаўкі, зэдлікі, куфры і іншыя рэчы, якія былі ў хапе, гзе жыў-быў сухотнік, трэба добра вымыць цёплай вадой з содай і зялёным мылам.

i) Чыстасць книжак.

Чытаючы книжку, сухотнік можа флег-

май запэцкаць яе, ці то кашляючы, чхаючы на адчыненую кніжку, ці то перавараочаючы лісты кніжкі бруднымі рукамі, ці сълінячы пальцы, каб абярнуць лісты кніжкі.

А таму ніхто не павінен пэцкаць кніжак, кашляць на адчыненая кніжкі, абяртаць лістоў кніжкі запэцканымі рукамі, або сълініць пальцы, абяртаючы лісты кніжкі.

B) ЯК СЪЦЕРАГЧЫ ДЗЯЦЕЙ АД СУХОТАЎ?

1. *Маці* іі другая асоба, акая гадуе дзінянё, ня съмеюць:

a) ці то насоўкай, ці шмальнём змочаным ў сваёй съліне чысьціць съсунцу пі дзіняці твар, рукі, рот і нос;

b) ня съмеюць браць у свой рот соску (сысолку), мачыць яе сваей сълінай. Калі соска ўпадзе, то трэба добра яе вымыць відой.

c) *Нелыга* каштаваць ежу дзіцяці той лыжкай, якой дзіця будзе есьці.

2. *Маці* павінна дбаць аб тым, каб у хатце было чыста, каб дзеци гулялі і бавіліся на чистым памосьце. Калі ёсьць под (гліняная падлога), то заслаць якім-небудзь кавалкам старога цалатна.

Глядзець, каб дзеци ня бавіліся съмяцьцём.

3. Бацькі не павінны цалаваць дзяцей
у вусны.

Бацькі, не дазваляйце, каб чужыя, не-
знаёмыя людзі цалавалі Вашых дзяцей

Бацькі павінны дбаць аб тое, каб каш-
ляючыя дзеци, бабуні, ўёткі і іншыя сваякі
не 1адавалі іхных дзяцей.

Сухотнік не павінен кашляць у тым па-
коі, где ёсьць дзеци.

Узрослыя не павінны курыць у хатах,
лзе ёсьць дзеци.

Дзіця, таксама як і ўзрослы чалавек,
павінна дыхаць носам, бо сылістая павало-
ка наса і валаскі ў ём, затримоўвуюць пыл
і розныя заразкі.

С) ЯК ЗРАБІЦЬ ЦЕЛА СЛЬНЕЙ-
ШЫМ БОЛЬШ ЗДАРАВЕЙШЫМ ДА
ЗМАГАНЬНЯ З СУХОТАМИ?

Каб змагацца з сухотамі — гэтай най-
страшнейшай для чалавецтва хваробай і каб
перамагчы яе, трэба жыць здаровым жыцьцём.

ТРЭБА:

1. Дыхаць чыстым паветрам, а таму
трэба часта праветрываць хаты.

Калі паветра чыстае, то ўдыхаць трэ-
ба глыбака, дыхаць заўсяды носам, а ня
ротам.

2. Добра есці: шмат малака, сыру, тварагу, шмат туку (клустасьці): масла, сланіны, шмат рознай кашы, пэнсаку, грачыхі а таксама фасолі, гароху, бабоў, шмат гародавіны сырой і варанай (буракі, морхва і іншыя), шмат садовіны (яблыкі, ігрушкі). Часам есьці яйкі.

Мала есьці мяса, мала солі.

Пакінущь піць алькагольныя напіткі.

3. Каб былі чисты міцела, бялізна, вопратка, хата, страва.

Частае мыцьце рук, галоўным чынам перад ежай.

4. Часта прафетрываць хату.

5. Шмат прафыванаць на чистым паветры і на сонцы.

Кожны дзень трэба добра выспацца. Перад тым, як ісьці спаць, добра прафетрыць хату.

Праца павінна быць датарнована да сіл чалавека. Праца не павінна трываць надта доўга і павінна быць у перамежку з лягчэйшай працай і адпачынкам.

Вырабляць трэба ў сабе вясёлы настрой і вясёлыя думкі.

Усё гэта робіць чалавека сільнейшым і чалавек гэтак хутка і лёгка не паддаецца хваробе сухотаў.



VIII. Ад сухотаў можна вылячыцца.

Ведайце і знайце добра, што сухоты-тубэркулёза лёгкіх — хвароба, якую можна вылячыць. Але гэта хвароба доўгатрываюча і вылячэнне яе патрабуе шмат іадоў, а та-му патрабуе і шмат цярплівасці ад хворага. Калі чуецся слабым, не смакуе Вам есьпі, марнече, худзееце, хутка морыцеся,—парадзь-песя зараз-жа з доктарам. Чым хутчэй па-знаў доктар хваробу, чым хутчэй яна лечыцца, тым хутчэй і пэўнай яна вылячыцца.

Дбайце аб здароўі сваім, сваіх дзяцей, аб здароўі дарастаючай моладзі. Жывеце заў-сяды здаровым жыцьцём, бо здароўе ёсьць найбольшим скафбам-баіцем чалавека.

27. IX. 30 г.

Санаторыя „Альбэртынум.“
Чэхаславаччына.

Гэтае самае зўторкі

у выдавецтве
«БЕЛАРУСКАЙ КРЫНІЦЫ»

выйшла кніжка

„Alkahol i baraćba z im“

24 бачыны друку.

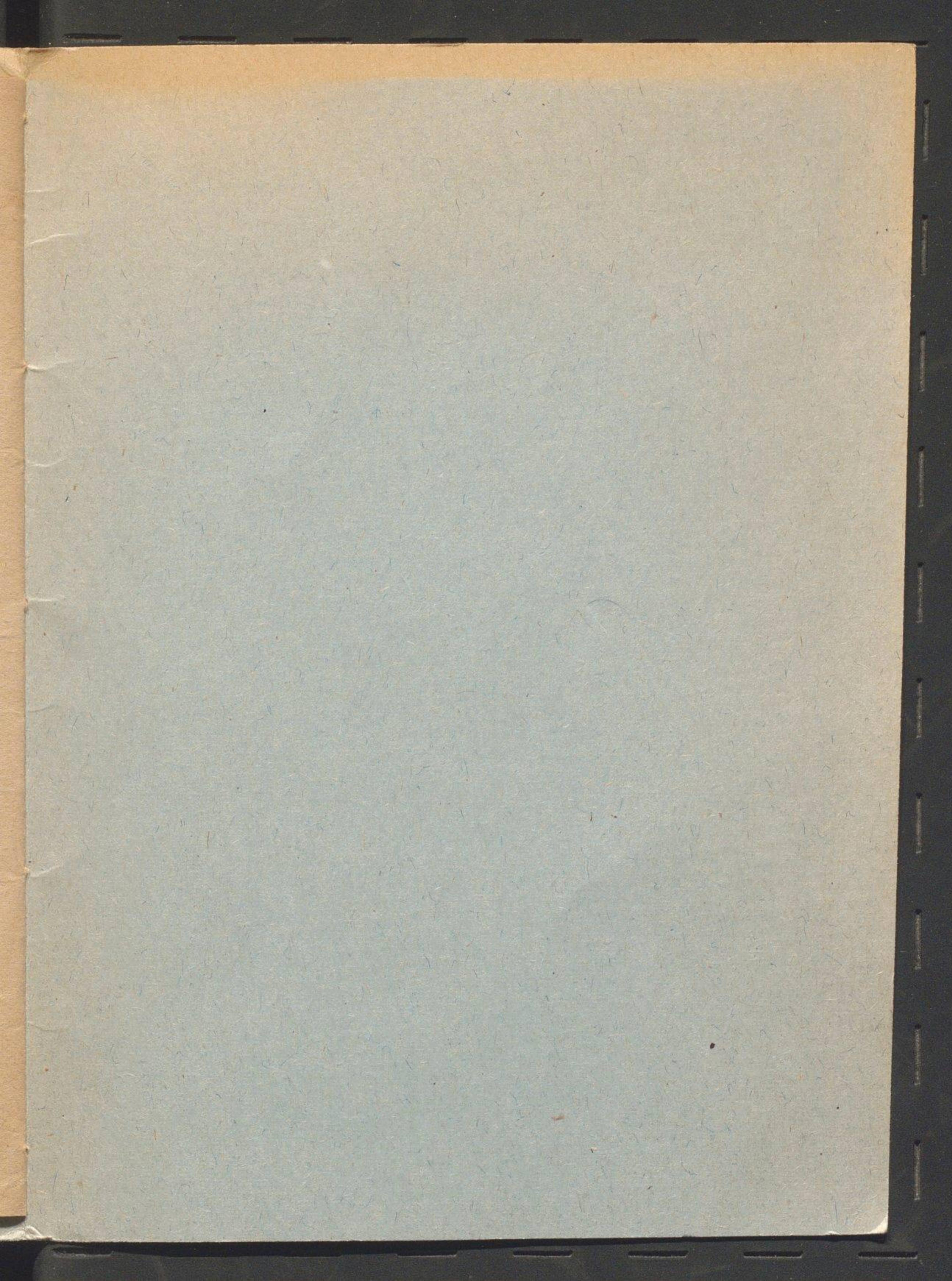
ГАЛОУНЫ СКЛАД:

Biełaruskaja Kniharnia „PAHONIA“
Wilnia, Zawalnaja wul. 6—10.

6193

SRP. 1932

6193
B2



548003

Biblioteka Narodowa
Warszawa



30001007935433